



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

---

Katowice, dnia 17 listopada 2015 r.

Poz. 5759

### UCHWAŁA NR XII/96/2015 RADY GMINY PAWŁOWICE

z dnia 27 października 2015 r.

#### w sprawie zmiany uchwały Nr III/9/2014 Rady Gminy Pawłowice w sprawie uchwalenia budżetu gminy Pawłowice na rok 2015

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, 9 art. 51, 58 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2015 r. poz. 1515) i art. 3, 4 ustawy z dnia 13 listopada 2003 r. o dochodach jednostek samorządu terytorialnego (Dz. U. z 2015 r. poz. 513) oraz art. 211, 212, 216, 217, 258 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2013 r. poz. 885 ze zmianami) po uzyskaniu pozytywnej opinii Komisji Gospodarki i Mienia Komunalnego oraz Komisji Działalności Społecznej

#### Rada Gminy Pawłowice uchwala:

§ 1. 1. Zmniejszyć planowane dochody budżetu Gminy o kwotę **400.000,00zł**, w tym:

1) dochody bieżące o kwotę **400.000,00 zł**

zgodnie z Załącznikiem Nr 1 do niniejszej uchwały.

2. Łączna kwota planowanych dochodów budżetu Gminy po wprowadzeniu zmian, o których mowa w ust. 1 wynosi **62.848.980,97 zł**.

§ 2. 1. Zwiększyć planowane wydatki budżetu Gminy o kwotę **81.900,00zł**, w tym:

1) wydatki bieżące o kwotę **81.900,00 zł**

2. Zmniejszyć planowane wydatki budżetu Gminy o kwotę **481.900,00zł**, w tym:

1) wydatki bieżące o kwotę **400.000,00 zł**

2) wydatki majątkowe o kwotę **81.900,00 zł**

zgodnie z Załącznikiem Nr 2 do niniejszej uchwały.

3. Łączna kwota planowanych wydatków budżetu Gminy po wprowadzeniu zmian, o których mowa w ust. 1 wynosi **88.848.980,97zł**.

§ 3. 1. Zmienia się załącznik nr 1 „Plan wydatków na zadania inwestycyjne realizowane w roku 2015”, który otrzymuje brzmienie jak w załączniku nr 3 do niniejszej uchwały.

2. Zmienia się załącznik nr 5 „Wykaz planowanych kwot dotacji udzielanych z budżetu gminy w roku 2015”, który otrzymuje brzmienie jak w załączniku nr 4 do niniejszej uchwały.

3. Zmienia się załącznik nr 6 „Plan finansowy zakładu budżetowego Gminny Ośrodek Sportu na rok 2015”, który otrzymuje brzmienie jak w załączniku nr 5 do niniejszej uchwały.

4. Zmienia się załącznik nr 7 „Plan finansowy zakładu budżetowego Gminny Zakład Wodociągów i Kanalizacji na rok 2015”, który otrzymuje brzmienie jak w załączniku nr 6 do niniejszej uchwały.

**§ 4.** Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy Pawłowice

**§ 5.** Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.

Przewodniczący Rady

**Aleksander Szymura**

Załącznik Nr 1 do Uchwały Nr XII/96/2015  
Rady Gminy Pawłowice  
z dnia 27 października 2015 r.

Dział	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (5+6+7)
1	2	3	4	5	6
<b>bieżące</b>					
710	Działalność usługowa	1 957 000,00	-400 000,00	0,00	1 557 000,00
	środki na dofinansowanie własnych zadań bieżących gmin pozyskane z innych źródeł	1 957 000,00	-400 000,00	0,00	1 557 000,00
	<b>bieżące razem:</b>	<b>58 719 980,97</b>	<b>-400 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>58 319 980,97</b>
	<b>majątkowe razem:</b>	<b>4 529 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>4 529 000,00</b>
	<b>Ogółem:</b>	<b>63 248 980,97</b>	<b>-400 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>62 848 980,97</b>

## Załącznik Nr 2 do Uchwały Nr XII/96/2015

## Rady Gminy Pawłowice

z dnia 27 października 2015 r.

Dzi ał	Rozdz iał	Nazwa	Plan	Z tego															
				Wydatki bieżące	z tego:								Wydatki majątkowe	z tego:					
					wydatki jednostek budżetowych,	z tego:		dotacje na zadania bieżące	świadczenia na rzecz osób fizycznych;	wydatki na programy finansowan e z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	wyплаты z tytułu poręczeń i gwarancji	obsługa długu		inwestycje i zakupy inwestycyj ne	w tym: na programy finansowan e z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3,	zakup i objęcie akcji i udziałów oraz wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego.			
						wynagrodzenia i składki od nich naliczane	wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań;												
1	2	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			
700		Gospodarka mieszkaniowa	przed zmianą	5180000	4265000	4235000	1738000	2497000	0	30000	0	0	0	9150000	9150000	0	0		
			zmniejszenie	-400000	-100000	-100000	0	-100000	0	0	0	0	0	0	-300000	-300000	0	0	
			zwiększenie	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
			po zmianach	4780000	4165000	4135000	1738000	2397000	0	30000	0	0	0	0	6150000	6150000	0	0	
70005		Gospodarka gruntami i nieruchomościami	przed zmianą	2335000	1905000	1905000	0	1905000	0	0	0	0	0	4300000	4300000	0	0		
			zmniejszenie	-400000	-100000	-100000	0	-100000	0	0	0	0	0	0	-300000	-300000	0	0	
			zwiększenie	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
			po zmianach	1935000	1805000	1805000	0	1805000	0	0	0	0	0	0	1300000	1300000	0	0	
926		Kultura fizyczna	przed zmianą	1610400	1475400	15400	0	15400	1406420	53580	0	0	0	0	1350000	1350000	0	0	
			zmniejszenie	-81900	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	-81900	-81900	0	0	
			zwiększenie	81900	81900	0	0	0	81900	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
			po zmianach	1610400	1557300	15400	0	15400	1488320	53580	0	0	0	0	53100	53100	0	0	
92695		Pozostała działalność	przed zmianą	1610400	1475400	15400	0	15400	1406420	53580	0	0	0	0	1350000	1350000	0	0	
			zmniejszenie	-81900	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	-81900	-81900	0	0	
			zwiększenie	81900	81900	0	0	0	81900	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
			po zmianach	1610400	1557300	15400	0	15400	1488320	53580	0	0	0	0	53100	53100	0	0	
<b>Wydatki razem:</b>			przed zmianą	<b>89248980,97</b>	<b>54547609,97</b>	<b>41587532,76</b>	<b>27508208,42</b>	<b>14079324,34</b>	<b>7194195</b>	<b>4831422,49</b>	<b>334459,72</b>	<b>0</b>	<b>600000</b>	<b>34701371</b>	<b>34701371</b>	<b>61036</b>	<b>0</b>		
			zmniejszenie	<b>-481900</b>	<b>-100000</b>	<b>-100000</b>	<b>0</b>	<b>-100000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-381900</b>	<b>-381900</b>	<b>0</b>	<b>0</b>		
			zwiększenie	<b>81900</b>	<b>81900</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>81900</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>		
			po zmianach	<b>88848980,97</b>	<b>54529509,97</b>	<b>41487532,76</b>	<b>27508208,42</b>	<b>13979324,34</b>	<b>7276095</b>	<b>4831422,49</b>	<b>334459,72</b>	<b>0</b>	<b>600000</b>	<b>34319471</b>	<b>34319471</b>	<b>61036</b>	<b>0</b>		

Załącznik Nr 3 do Uchwały Nr XII/96/2015  
Rady Gminy Pawłowice  
z dnia 27 października 2015 r.

**PLAN WYDATKÓW NA ZADANIA INWESTYCYJNE REALIZOWANE W ROKU 2015**

<b>Dział</b>	<b>Rozdział</b>	<b>Treść</b>	<b>Wartość</b>
<b>010</b>		<b>Rolnictwo i łowiectwo</b>	<b>135 000,00</b>
	01008	Melioracje wodne	135 000,00
		przebudowa rowu w Warszowicach - "Młynka"	135 000,00
<b>600</b>		<b>Transport i łączność</b>	<b>1 595 000,00</b>
	60013	Drogi publiczne wojewódzkie	515 000,00
		budowa ciągu pieszo - rowerowego w ciągu DW 933 ul. Świerczewskiego Pawłowice	515 000,00
	60014	Drogi publiczne powiatowe	510 000,00
		budowa chodnika od ul. Lipowej w Golasowicach do ul. Golasowickiej w Pielgrzymowicach	100 000,00
		budowa chodnika ul. Śląska w Krzyżowicach	60 000,00
		budowa chodnika w ciągu ul. Zebrzydowickiej w Pielgrzymowicach	350 000,00
	60016	Drogi publiczne gminne	570 000,00
		budowa zajezdni przy ul. Zjednoczenia w Pawłowicach	280 000,00
		przebudowa drogi bocznej LWP w Pawłowicach	170 000,00
		przebudowa dróg gminnych: ul. Reja i ul. Mickiewicza	120 000,00
<b>700</b>		<b>Gospodarka mieszkaniowa</b>	<b>590 000,00</b>
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	130 000,00
		zakupy inwestycyjne	130 000,00
	70095	Pozostała działalność	460 000,00
		modernizacja budynków komunalnych w Warszowicach i Krzyżowicach	120 000,00
		zakupy inwestycyjne 70095	340 000,00
<b>750</b>		<b>Administracja publiczna</b>	<b>706 000,00</b>
	75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	706 000,00
		E-info Zintegrowany System Zarządzania Informacją w Gminie	11 000,00
		zakupy inwestycyjne 75023	695 000,00

<b>754</b>		<b>Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa</b>	<b>60 000,00</b>
	75412	Ochotnicze straże pożarne	60 000,00
		zakupy inwestycyjne 75412	60 000,00
<b>801</b>		<b>Oświata i wychowanie</b>	<b>649 047,00</b>
	80101	Szkoły podstawowe	604 407,00
		zakupy inwestycyjne 80101	604 407,00
	80104	Przedszkola	44 640,00
		zakupy inwestycyjne 80104	44 640,00
<b>851</b>		<b>Ochrona zdrowia</b>	<b>280 000,00</b>
	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi	280 000,00
		placę ćwiczeń dla dzieci i młodzieży	180 000,00
		zakupy inwestycyjne-85154	100 000,00
<b>852</b>		<b>Pomoc społeczna</b>	<b>366 000,00</b>
	85219	Ośrodki pomocy społecznej	366 000,00
		zakupy inwestycyjne	366 000,00
<b>900</b>		<b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>	<b>616 200,00</b>
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	485 000,00
		budowa oświetlenia przy ul. Świerczewskiego-II etap	275 000,00
		zakupy inwestycyjne	210 000,00
	90019	Wpływy i wydatki związane z gromadzeniem środków z opłat i kar za korzystanie ze środowiska	131 200,00
		zakupy inwestycyjne	131 200,00
<b>926</b>		<b>Kultura fizyczna</b>	<b>53 100,00</b>
	92695	Pozostała działalność	53 100,00
		Modernizacja i przebudowa obiektów sportowych	39 000,00
		zakupy inwestycyjne	14 100,00
<b>Razem</b>			<b>5 050 347,00</b>

Załącznik Nr 4 do Uchwały Nr XII/96/2015  
Rady Gminy Pawłowice  
z dnia 27 października 2015 r.

**WYKAZ PLANOWANYCH KWOT DOTACJI UDZIELANYCH Z BUDŻETU GMINY  
W ROKU 2015**

1. Dotacje dla jednostek sektora finansów publicznych

Dz.	Rozdział	Nazwa zadania	Kwota	Dotacja przedmiotowa	Dotacja podmiotowa	Dotacja celowa
010	01010	Finansowanie zadań inwestycyjnych w zakresie gospodarki wodno – ściekowej i wodociągowej – realizuje zakład budżetowy	18.900.000,00			18.900.000,00
600	60004	Komunikacja zbiorowa na terenie gminy realizuje MZK Jastrzębie	1.800.000,00			1.800.000,00
	60013	Dotacja celowa na pomoc finansową dla Województwa Śląskiego na budowę ciągu pieszo - rowerowego ul. Świerczewskiego Pawłowice	515.000,00			515.000,00
	60014	Dotacja celowa na pomoc finansową dla Powiatu Pszczyńskiego – udział w remontach i w bieżącym utrzymaniu dróg	55.000,00			55.000,00
		Dotacja celowa na pomoc finansową dla Powiatu Pszczyńskiego – udział w budowie dróg i chodników przy drogach powiatowych	1.080.000,00			1.080.000,00
750	75023	Realizacja zadań z zakresu administracji publicznej – porozumienie z Starostwem Pszczyńskim	36.152,00			36.152,00
754	75404	Wpłata na fundusz celowy Policji – realizacja zadań w zakresie bezpieczeństwa mieszkańców gminy	30.000,00			30.000,00
801	80101	Dotacja celowa przekazana gminie na zadania bieżące realizowanie na podstawie porozumień – porozumienie z Miastem Tychy	260,00			260,00
	80110	Dotacja celowa przekazana gminie na zadania bieżące realizowanie na podstawie porozumień – porozumienie z Miastem Tychy	519,00			519,00
	80120	Dotacja celowa przekazana gminie na zadania bieżące realizowanie na podstawie porozumień – porozumienie z Gminą Pszczyna	894,00			894,00
921	92109	Prowadzenie działalności kulturalnej przez Gminny Ośrodek Kultury	1.500.000,00		1.500.000,00	
	92116	Prowadzenie działalności przez Gminną Bibliotekę Publiczną	680.000,00		680.000,00	
926	92695	Wspieranie i upowszechnianie kultury fizycznej i sportu – zadanie realizuje zakład budżetowy GOS	981.900,00	981.900,00		

		Dotacja celowa na wydatki inwestycyjne – zakupy inwestycyjne	53.100,00			53.100,00
--	--	--	-----------	--	--	-----------

## 2 Dotacje dla jednostek spoza sektora finansów publicznych

Dz.	Rozdział	Nazwa zadania	Kwota	Dotacja przedmiotowa	Dotacja podmiotowa	Dotacja celowa
<b>010</b>	01008	Realizacja zadań w zakresie utrzymania urządzeń melioracji wodnych na terenie gminy Pawłowice	120.000,00			120.000,00
	01030	Wpłaty gmin na rzecz Izb rolniczych	21.400,00			21.400,00
<b>754</b>	75412	Realizacja zadań bieżących w zakresie ochrony przeciwpożarowej dotacja dla jednostek OSP	15.000,00			15.000,00
<b>801</b>	80104	Realizacja zadań z oświaty – dotacja dla niepublicznych przedszkoli	1.164.929,00		1.164.929,00	
	80149	Realizacja zadań z oświaty – dotacja dla niepublicznych przedszkoli	113.621,00		113.621,00	
<b>851</b>	85121	Realizacja zadań z zakresu ochrony zdrowia	5.000,00			5.000,00
<b>853</b>	85305	Organizacja opieki nad dziećmi w wieku do lat 3 – niepubliczny żłobek	200.000,00			200.000,00
<b>900</b>	90019	Realizacja zadań w zakresie ochrony środowiska – dotacje dla mieszkańców z terenu gminy Pawłowice w oparciu o Uchwałę Rady Gminy Pawłowice	5.000,00			5.000,00
		Realizacja zadań w zakresie ochrony środowiska – dotacja na wydatki inwestycyjne dla mieszkańców z terenu gminy Pawłowice w oparciu o Uchwałę Rady Gminy Pawłowice	131.200,00			131.200,00
<b>921</b>	92195	Realizacja zadań własnych w zakresie kultury przez stowarzyszenia	40.000,00			40.000,00
<b>926</b>	92695	Realizacja zadań w zakresie kultury fizycznej i sportu wśród dzieci i młodzieży na terenie gminy Pawłowice w oparciu o Uchwałę Rady Gminy Pawłowice.	506.420,00			506.420,00
		<b>DOTACJE RAZEM /1+2/ z tego:</b>	27.955.395,00	981.900,00	3.458.550,00	23.514.945,00
		- zadania bieżące	7.276.095,00	981.900,00	3.458.550,00	2.835.645,00
		- zadania majątkowe	20.679.300,00	-	-	20.679.300,00

Załącznik Nr 5 do Uchwały Nr XII/96/2015  
Rady Gminy Pawłowice  
z dnia 27 października 2015 r.

**PLAN FINANSOWY ZAKŁADU BUDŻETOWEGO  
"GMINNY OŚRODEK SPORTU" NA ROK 2015**

**Dz. 926            Kultura fizyczna**

**rozdz. 92695    Pozostała działalność**

<b><u>I Stan środków na początku roku</u></b>	<b><u>50 000,00</u></b>
<b><u>II Przychody ogółem</u></b>	<b><u>2 498 000,00</u></b>
w tym:	
przychody własne	1 463 000,00
dotacja przedmiotowa z budżetu	981 900,00
dotacja celowa na zadania inwestycyjne	53 100,00
<b><u>Suma bilansowa (I+II)</u></b>	<b><u>2 548 000,00</u></b>
<b><u>III Koszty ogółem</u></b>	<b><u>2 498 000,00</u></b>
w tym:	
wydatki bieżące	2 444 900,00
wydatki inwestycyjne	53 100,00
<b><u>IV Stan środków na koniec roku</u></b>	<b><u>50 000,00</u></b>
<b><u>Suma bilansowa (III + IV)</u></b>	<b><u>2 548 000,00</u></b>

Załącznik Nr 6 do Uchwały Nr XII/96/2015  
Rady Gminy Pawłowice  
z dnia 27 października 2015 r.

**PLAN FINANSOWY ZAKŁADU BUDŻETOWEGO  
„GMINNY ZAKŁAD WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI” NA ROK 2015**

<b><u>I Stan środków na początek roku</u></b>		<b><u>390.000,00</u></b>
<b><u>II Przychody ogółem</u></b>		<b><u>29.112.000,00</u></b>
w tym:		
- przychody własne		10.212.000,00
z tego:		
dz. 010 – 01010	50.000,00	
dz. 400 – 40002	10.162.000,00	
- dotacje celowe na zadania inwestycyjne		18.900.000,00
<b>Suma bilansowa ( I + II )</b>		<b>29.502.000,00</b>
<b><u>III Koszty ogółem</u></b>		<b><u>29.112.000,00</u></b>
w tym:		
- wydatki bieżące	8.550.500,00	
- wydatki inwestycyjne	20.561.500,00	
<b><u>IV Stan środków na koniec roku</u></b>		<b><u>390.000,00</u></b>
<b>Suma bilansowa ( III + IV )</b>		<b>29.502.000,00</b>